



ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



Distr.  
GENERAL

A/C.5/36/91  
5 December 1981  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

UN LIBRARY

Тридцать шестая сессия  
ПЯТЫЙ КОМИТЕТ  
Пункты 100 и 35 повестки дня

DEC 8 1981

UN/SA COLLECTION

ПРЕДЛАГАЕМЫЙ БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ  
ПЕРИОД 1982-1983 ГОДОВ

КОМИТЕТ ПО ВОПРОСУ О ПРОПАВШИХ БЕЗ ВЕСТИ ЛИЦАХ НА КИПРЕ

Пересмотренная смета ассигнований по разделу 1.  
Общее директивное руководство и координация

1. В соответствии с положениями резолюций Генеральной Ассамблеи 32/128 от 16 декабря 1977 года и 33/172 от 20 декабря 1978 года Генеральный секретарь предоставляет свои добрые услуги в отношении пропавших без вести лиц на Кипре. В своем докладе Генеральной Ассамблее по кипрскому вопросу (A/36/702) от 20 ноября 1981 года, Генеральный секретарь ссылается на достигнутую в Никосии 22 апреля 1981 года договоренность о создании Комитета по вопросу о пропавших без вести лицах на Кипре.

2. Как указывается в докладе Генерального секретаря, Комитет начал свою работу в июле 1981 года. В пункте 11 своего доклада Генеральный секретарь делает следующее заявление:

"Что касается вопроса о пропавших без вести лицах, то я с озабоченностью следил за теми трудностями, главным образом процедурного характера, которые не позволили Комитету по вопросу о пропавших без вести лицах приступить к решению возложенной на него конкретной задачи. Интенсивные консультации и неофициальные обмены мнениями, проведенные моими представителями в течение прошедших недель, по-видимому, улучшили перспективы урегулирования Комитетом нерешенных процедурных вопросов, которые препятствуют прогрессу в его работе. Я надеюсь, что с этой целью Комитет проведет теперь заседание и посвятит себя решению этой острой гуманитарной проблемы в духе доброй воли и взаимного доверия. С этой целью необходимо будет провести финансовые и бюджетные мероприятия, с тем чтобы создать возможности для постоянной работы этого Комитета."

3. В состав Комитета входят три члена - по одному "сотруднику", занимающемуся гуманитарными вопросами", от каждой общины и еще одно должностное лицо в качестве третьего члена, отобранное для этой цели Международным комитетом Красного Креста и назначенное Генеральным секретарем. В свете резолюций Генеральной Ассамблеи, о которых говорилось выше, Организация Объединенных Наций несет ответственность за финансирование всех расходов, связанных с деятельностью сотрудника, назначенного Генеральным секретарем, и его персонала и созданием условий, необходимых для надлежащего функционирования Комитета, включая обеспечение служебными помещениями, мебелью и оборудованием, автомашинами, средствами связи и различными канцелярскими принадлежностями и услугами.

4. В целях выполнения этих обязанностей были сделаны следующие предположения:

а) третьему члену Комитета на уровне, эквивалентном уровню Д-2, будут оказывать помощь два старших консультанта и два сотрудника категории общего обслуживания - один сотрудник пятого разряда и один сотрудник, набираемый на местах;

б) учитывая характер выполняемой работы, члены этой группы будут иметь статус сотрудников миссии и будут иметь право на получение суточных;

с) необходимо будет выделить ассигнования на покрытие путевых расходов третьего члена Комитета в связи с поездками в Афины и Анкару;

д) необходимо будет выделить ассигнования на покрытие общих оперативных расходов, охватывающих такие статьи, как аренда автомашин, канцелярские принадлежности и текущее обслуживание, обеспечение связи и местные услуги, а также сумму на покрытие услуг по контрактам для проведения Международным комитетом Красного Креста исследовательской работы.

5. Отмечая, что Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре (ВСООНК) предоставят, насколько это возможно, помещения и средства, на 1982 год предусматриваются следующие расходы:

В долл. США

Временный персонал общего назначения (включая общие расходы по персоналу и суточные)	84 600
Гонорары консультантам и их путевые расходы	119 900

/...

	<u>В долл. США</u>
Услуги по контрактам	15 000
Общие оперативные расходы	47 200
Поставки и материалы	28 500
Итого	<u>295 200</u>

6. Поэтому, принимая во внимание соответствующие пункты (8 и 11) своего доклада, Генеральный секретарь испрашивает в целях обеспечения постоянства работы Комитета по вопросу о пропавших без вести лицах на Кипре ассигнования в размере 295 100 долл. США по разделу 1 предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов. Кроме того, по разделу 31 потребуются проведение налогообложения персонала на сумму в 21 000 долл. США, которая будет компенсирована эквивалентной суммой по разделу I сметы поступлений.

-----